

ID nr. _____
Datum: _____

TM
TM

PedsQL

Vragenlijst over kwaliteit van leven bij kinderen

Version 4.0 - Dutch (Netherlands)

VRAGENLIJST voor JONGE KINDEREN (leeftijd 5-7)

Instructies voor de interviewer:

Ik ga je een paar vragen stellen over dingen die voor sommige kinderen een probleem kunnen zijn. Ik wil graag weten hoe erg elk van deze dingen een probleem voor jou zou kunnen zijn.

Toon het kind de kaart en wijs de antwoorden aan, terwijl u voorleest.

Als het totaal niet een probleem voor jou is, wijs dan naar het lachende gezichtje

Als het soms een probleem voor jou is, wijs dan naar het middelste gezichtje

Als het vaak een probleem voor jou is, wijs dan naar het verdrietige gezichtje

Ik zal elke vraag voorlezen. Wijs naar de plaatjes om mij te laten zien hoe erg deze dingen een probleem voor jou zijn. Laten we er eerst één doen om te oefenen.

	Totaal niet	Soms	Vaak
Is het moeilijk voor jou om met je vingers te knippen?			

Vraag het kind om met zijn/haar vingers te knippen om te bepalen of de vraag juist is beantwoord. Herhaal de vraag als het antwoord van het kind anders is dan wat hij of zij gedaan heeft.

Denk aan hoe het de laatste paar weken met je is gegaan. Luister alsjeblieft goed naar elke vraag en zeg me hoe erg deze dingen een probleem voor jou zijn.

Wijs na het voorlezen van het item naar de kaart. Als het kind aarzelt of niet lijkt te begrijpen hoe hij of zij moet antwoorden, lees dan de antwoordmogelijkheden voor, terwijl u naar de gezichtjes kijkt.

LICHAMELIJK FUNCTIONEREN (problemen met ...)	Totaal niet	Soms	Vaak
1. Is het voor jou moeilijk om te lopen?	0	2	4
2. Is het voor jou moeilijk om te rennen?	0	2	4
3. Is het voor jou moeilijk om te sporten of lichamelijke oefeningen te doen?	0	2	4
4. Is het voor jou moeilijk om grote dingen op te tillen?	0	2	4
5. Is het voor jou moeilijk om in bad te gaan of te douchen?	0	2	4
6. Is het voor jou moeilijk om thuis te helpen (zoals met het oprapen van je speelgoed)?	0	2	4
7. Heb je pijn? (Waar? _____)	0	2	4
8. Voel je jezelf wel eens te moe om te spelen?	0	2	4

Weet je nog: zeg me hoe erg deze dingen de laatste paar weken een probleem voor jou zijn geweest.

EMOTIONEEL FUNCTIONEREN (problemen met ...)	Totaal niet	Soms	Vaak
1. Voel je je bang?	0	2	4
2. Voel je je verdrietig?	0	2	4
3. Voel je je boos?	0	2	4
4. Heb je moeite met slapen?	0	2	4
5. Maak je je zorgen over wat je zal overkomen?	0	2	4

SOCIAAL FUNCTIONEREN (problemen met ...)	Totaal niet	Soms	Vaak
1. Is het voor jou moeilijk om leuk met andere kinderen te spelen?	0	2	4
2. Zeggen andere kinderen wel eens dat ze niet met je willen spelen?	0	2	4
3. Pesten andere kinderen je?	0	2	4
4. Kunnen andere kinderen dingen die jij niet kunt doen?	0	2	4
5. Is het voor jou moeilijk mee te blijven doen als je met andere kinderen speelt?	0	2	4

FUNCTIONEREN OP SCHOOL (problemen met ...)	Totaal niet	Soms	Vaak
1. Is het voor jou moeilijk om op te letten op school?	0	2	4
2. Vergeet je dingen?	0	2	4
3. Is het moeilijk om al je schoolwerk af te krijgen?	0	2	4
4. Ga je niet naar school, omdat je je niet lekker voelt?	0	2	4
5. Ga je niet naar school, omdat je naar de dokter of het ziekenhuis moet?	0	2	4

Hoe erg is dit een probleem voor jou?

Totaal niet



Soms



Vaak



Identificatienummer _____

Datum: _____

PedsQL™

Kwaliteit van Leven

Vragenlijst voor Kinderen

Versie 4.0 Dutch (Netherlands)

VRAGENLIJST voor JONGE KINDEREN in te vullen door OUDERS (leeftijd 5-7)

INSTRUCTIES

Op de volgende bladzijde staat een lijst van dingen die een probleem kunnen zijn voor **uw kind**.

Kunt u ons vertellen **hoezeer uw kind** in de **AFGELOPEN MAAND** met elk van deze dingen **een probleem** heeft gehad? Omcirkel het cijfer dat het beste van toepassing is, waarbij u kunt kiezen uit:

- 0** als het **nooit** een probleem is
- 1** als het **bijna nooit** een probleem is
- 2** als het **soms** een probleem is
- 3** als het **vaak** een probleem is
- 4** als het **bijna altijd** een probleem is

Er zijn geen goede of foute antwoorden.
Als u een vraag niet begrijpt, vraag dan om hulp.

*Hoezeer heeft uw kind in de **AFGELOPEN MAAND** een **probleem** gehad met*

LICHAMELIJK FUNCTIONEREN (problemen met...)	Nooit	Bijna Nooit	Soms	Vaak	Bijna Altijd
1. Meer dan 100 meter lopen	0	1	2	3	4
2. Rennen	0	1	2	3	4
3. Aan sport of andere lichaamsbeweging doen	0	1	2	3	4
4. Iets zwaars optillen	0	1	2	3	4
5. Zelfstandig een bad of douche nemen	0	1	2	3	4
6. Karweitjes doen, zoals het opruimen van zijn/haar speelgoed	0	1	2	3	4
7. Pijn hebben	0	1	2	3	4
8. Zich moe voelen	0	1	2	3	4

EMOTIONEEL FUNCTIONEREN (problemen met...)	Nooit	Bijna Nooit	Soms	Vaak	Bijna Altijd
1. Zich angstig of bang voelen	0	1	2	3	4
2. Zich verdrietig of somber voelen	0	1	2	3	4
3. Zich boos voelen	0	1	2	3	4
4. Problemen met slapen	0	1	2	3	4
5. Zich zorgen maken over wat hem/haar zal overkomen	0	1	2	3	4

SOCIAAL FUNCTIONEREN (problemen met...)	Nooit	Bijna Nooit	Soms	Vaak	Bijna Altijd
1. Op kunnen schieten met andere kinderen	0	1	2	3	4
2. Andere kinderen die niet zijn/haar vriend(in) willen zijn	0	1	2	3	4
3. Gepest worden door andere kinderen	0	1	2	3	4
4. Dingen niet kunnen die andere kinderen van zijn/haar leeftijd wel kunnen	0	1	2	3	4
5. Mee kunnen blijven doen tijdens het spelen met andere kinderen	0	1	2	3	4

FUNCTIONEREN OP SCHOOL (problemen met...)	Nooit	Bijna Nooit	Soms	Vaak	Bijna Altijd
1. Opletten tijdens de les	0	1	2	3	4
2. Dingen vergeten	0	1	2	3	4
3. Bijblijven met schoolactiviteiten	0	1	2	3	4
4. Niet naar school gaan omdat hij/zij zich niet lekker voelt	0	1	2	3	4
5. Niet naar school gaan omdat hij/zij naar de dokter of het ziekenhuis moet	0	1	2	3	4